Dňa rozhodnutie
nadobudlo právoplatnosť
v dňa 7.12.2016
Zondník

MINISTER
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA SLOVENSKEJ REPUBLIKY
LÁSZLÓ SÓLYMOS

Bratislava 28. novembra 2016
Číslo: 7469/2016-9.2 (26/2016 – rozkl.)

Rozhodnutie

Podľa § 30 ods. 1 písm. b) zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok") a na návrh Osobitnej komisie ministra životného prostredia Slovenskej republiky pre konanie vo veciach rozkladov (ďalej len „rozkladová komisia")

zastavujem

správne konanie vo veci rozkladu podaného spoločnosťou PROGRESS TRADING, a.s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, 075 01, IČO: 31 679 765 Trebišov proti rozhodnutiu Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, odboru posudzovania vplyvov na životné prostredie č. 6243/2016-1.7/at zo dňa 21.07.2016, ktorým ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 1 ods. 1 písm. a) a § 2 ods. 1 písm. c) zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a príslušný orgán podľa § 3 písm. k) v spojení s § 54 ods. 2 písm. f) zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, rozhodlo podľa § 46 a § 47 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov a § 29 ods. 11, ods. 13 a ods. 14 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na základe oznámenia o zmene navrhovanej činnosti „SCHUR MONETA – rozšírenie výroby" predloženého navrhovateľom Schur Flexibles Moneta s.r.o., Cukrovarská 8/32, 075 01 Trebišov, IČO: 47 253 207 prostredníctvom splnomocnenej spoločnosti Expertise, s.r.o., Tajovského 3, 040 01 Košice, IČO: 36 190 586, že táto zmena navrhovanej činnosti sa nebude posudzovať podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Odôvodnenie:

Navrhovateľ Schur Flexibles Moneta s.r.o., Cukrovarská 8/32, 075 01 Trebišov, IČO: 47 253 207 prostredníctvom splnomocnenej spoločnosti Expertise, s.r.o., Tajovského 3, 040 01 Košice, IČO: 36 190 586 (ďalej ako „navrhovateľ") doručil dňa 17.06.2016 Ministerstvu životného prostredia Slovenskej republiky, odboru posudzovania vplyvov na životné prostredie (ďalej ako „ministerstvo") podľa § 29 ods. 1 písm. b) v súvislosti s § 18 ods. 2 písm. c) zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej ako „zákon č. 24/2006 Z. z.") oznámenie o zmene navrhovanej činnosti „SCHUR MONETA – rozšírenie výroby" vypracované podľa prílohy č. 8a zákona č. 24/2006 Z. z.

Ministerstvo podľa § 29 ods. 6 v súlade s § 18 ods. 2 písm. c) zákona č. 24/2006 Z. z. zaslalo predmetné oznámenie o zmene navrhovanej činnosti dotknutým subjektom a mestu Trebišov listom č. 6243/2016-1.7/at, 35334/2016 zo dňa 22.06.2016 s upozornením, že dotknutá obec má informovať o tejto skutočnosti verejnosť do 3 pracovných dní po doručení oznámenia o zmene navrhovanej činnosti a zabezpečiť sprístupnenie oznámenia o zmene navrhovanej činnosti pre verejnosť najmenej 10 pracovných dní od zverejnenia uvedených informácií. Ministerstvo zároveň zverejnilo uvedené oznámenie o zmene na webovom sídle ministerstva.

K oznámeniu o zmene navrhovanej činnosti bolo ministerstvu v lehote podľa § 29 ods. 9 zákona č. 24/2006 Z. z. doručených 8 stanovísk:

Mesto Trebišov listom č. 31812/3398/2016 zo dňa 30.06.2016 oznámilo, že k predmetnému oznámeniu o zmene navrhovanej činnosti nemá pripomienky.

Úrad Košického samosprávneho kraja listom č. 4317/2016/ORRÚPŽP/19981 zo dňa 06.07.2016 uviedol, že súhlasí so zmenou činnosti podľa predloženého návrhu.

Okresný úrad Trebišov, Odbor krízového riadenia listom č. OU-TV-OKR-2016/006223-4 zo dňa 06.07.2016 berie na vedomie oznámenie o zmene navrhovanej činnosti, ale nezaujíma stanovisko, nakoľko problematika nespadá do ich kompetencie.

Okresný úrad Trebišov, Odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií v liste č. OU-TV-OCDPK-2016/007546-02 zo dňa 07.07.2016 uvádza, že s oznámením o zmene navrhovanej činnosti súhlasí bez pripomienok.

Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Trebišove v liste č. A/2016/01210 zo dňa 07.06.2016 k oznámeniu o zmene navrhovanej činnosti nemá výhrady ani pripomienky.

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky, Sekcia priemyselného rozvoja a investícií listom č. 24788/2016-3200-41626 zo dňa 08.07.2016 ako rezortný orgán k predloženému oznámeniu o zmene nemá pripomienky a navrhované zmeny odporúča schváliť bez ďalšieho posudzovania, v kontexte so stanoviskami ostatných účastníkov konania za predpokladu, že sa neobjavia iné relevantné pripomienky.

Okresný úrad Trebišov, Odbor starostlivosti o životné prostredie listom č. OU-TV-OSZP-2016/007382-007 zo dňa 11.07.2016 predložil:

- ✓ stanovisko z hľadiska odpadového hospodárstva: nemá pripomienky,
- ✓ stanovisko z hľadiska štátnej vodnej správy: nemá pripomienky,
- ✓ stanovisko z hľadiska ochrany ovzdušia: nemá pripomienky.
- ✓ stanovisko z hľadiska ochrany prírody a krajiny: predmetným návrhom nebudú dotknuté záujmy ochrany prírody a krajiny.

Povoľujúci orgán Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice listom č. 6003-2224/57/2016/Mil zo dňa 11.07.2016 uvádza pripomienky týkajúce sa integrovaného povoľovania podľa zákona IPKZ.

Následne ministerstvo vydalo rozhodnutie 6243/2016-1.7/at zo dňa 21.07.2016 zo zisťovacieho konania, v ktorom uviedlo, že daná činnosť sa nebude posudzovať.

Dňa 05.08.2016 bol na ministerstvo doručený list č. 133/SMO/08/2016 zo dňa 03.08.2016 od spoločnosti PROGRESS TRADING a. s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, Trebišov, IČO: 31 679 765, v ktorom uvedená spoločnosť žiadala o prehodnotenie rozhodnutia ministerstva č. 6243/2016-1.7/at, nakoľko sa domnievala, že nie všetky súvislosti v rozhodnutí ministerstva sú pravdivé. V rozklade spoločnosť PROGRESS TRADING a. s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, Trebišov, IČO: 31 679 765 uviedla:

„Rozhodnutie, s ktorým sme sa oboznámili na internetovej stránke mesta Trebišov, zverejnené dňa 22.07.2016, v nás vzbudilo dojem, že nie všetky uvedené súvislosti v tomto rozhodnutí sú pravdivé. Pri popise zmeny v spomínanom rozhodnutí navrhovanej činnosti (str. 3 posledný odst.) je spomínaná ďalšia zmena oproti skutočnému stavu, a to realizácia prístavby (SO 001) k existujúcej hale potlače o rozlohe 353,20 m^2, ktorý je klasifikovaný ako sklad horľavých kvapalín.

12.07.2016 bolo našej spoločnosti doručené územné rozhodnutie č. 32089/3290/2016-Oka zo stavebného úradu mesta Trebišov, kde prístavba (SO 001) je navrhovaná ako predvádzacia hala. Nakoľko došlo k rozdielnej interpretácií toho istého objektu, je nutné podotknúť, že išlo o zavádzanie príslušných úradov a dotknutej verejnosti. Na susedných parcelách 4353/347, 4353/99, 4353/127, 4353/101, 4353/102, 4353/103, 4353/104 sa v súčasnosti realizuje výstavba Rozšírenia skladu minerálnych olejov o 105 000 m^3 skladovej kapacity, čím pri dostavbe vznikne podnik kategórie B s vybranými nebezpečnými látkami v zmysle zákona č. 128/2015 Z. z. o prevencii závažných priemyselných havárií a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Preto je rozdiel, či je stavebný objekt prístavby SO 001 klasifikovaný ako predvádzacia hala alebo ako sklad horľavých kvapalín, ako to je spomenuté v rozhodnutí č. 6243/2016-1.7/at.

V prípade výstavby SO 001 ako skladu horľavých kvapalín dochádza k vzniku potenciálneho iniciačného zdroja pre susediaci objekt (sklad minerálnych olejov).“

Ministerstvo listom č. 6243/2016-1.7/at, 46914/2016 zo dňa 10.08.2016 upovedomilo účastníkov konania o obsahu podania a vyzvalo ich na vyjadrenie sa k nemu do 26.08.2016. K podanému rozkladu sa listom zo dňa 22.08.2016 vyjadrila spoločnosť Schur Flexibles Moneta s.r.o., Cukrovarská 8/32, 075 01 Trebišov, IČO: 47 253 207, listom zo dňa 23.08.2016 spoločnosť Expertise, s.r.o., Tajovského 3, 040 01 Košice, IČO: 36 190 586, listom č. 34404/3586/2016 zo dňa 23.08.2016 Mesto Trebišov a listom zo dňa 24.08.2016 spoločnosť PROGRESS TRADING, a.s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, 075 01, IČO: 31 679 765.

Ministerstvo rozklad, napadnuté rozhodnutie a príslušný spisový materiál predložilo v zmysle § 61 správneho poriadku odvolaciemu orgánu 31. 8. 2016.

Minister životného prostredia Slovenskej republiky listom č. 7469/2016-9.2, 56107/2016 z 21. 10. 2016 upovedomil účastníkov konania a dotknuté osoby o predĺžení lehoty na vydanie rozhodnutia v uvedenej veci do 28. 11. 2016 s poukazom na skutkovú a právnu náročnosť a zložitosť prejednávanej veci, ako aj z dôvodu komplexného posúdenia a dôsledného zváženia právnych a faktických aspektov prejednávanej veci.

Spoločnosť PROGRESS TRADING a. s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, Trebišov, IČO: 31 679 765 následne listom č. 181/SMO/10/2016 z 26.10.2016, doručeným na ministerstvo 7. 11. 2016, vzala späť svoj rozklad proti napadnutému prvostupňovému rozhodnutiu č. 6243/2016-1.7/at zo dňa 21.07.2016 a uviedla, že v zmysle § 54 ods. 4 správneho poriadku upúšťa od svojich požiadaviek.

Podľa § 30 ods. 1 písm. b) správneho poriadku správny orgán konanie zastaví, ak účastník konania vzal svoj návrh na začatie konania späť a konanie sa netýka iného účastníka konania alebo ostatní účastníci konania súhlasia so späťvzatím návrhu a nejde o konanie, ktoré môže začať správny orgán.

Odvolací orgán prostredníctvom Osobitnej komisie ministra životného prostredia Slovenskej republiky pre konanie vo veciach rozkladov listom č. 7469/2016-9.2, 60223/2016 zo 14. 11. 2016 požiadal navrhovateľa o vyjadrenie, či v zmysle citovaného ustanovenia § 30 ods. 1 písm. b) správneho poriadku súhlasí so späťvzatím rozkladu spoločnosti PROGRESS TRADING, a.s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, 075 01 Trebišov.

Navrhovateľ listom z 21. 11. 2016, doručeným odvolaciemu orgánu 23. 11. 2016, podal k uvedenej veci vyjadrenie, že so späťvzatím rozkladu podaného spoločnosťou PROGRESS TRADING, a.s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, 075 01 Trebišov v plnom rozsahu súhlasí a k uvedenému nemá žiadne námietky.

Na základe uvedeného bolo potrebné rozhodnúť tak, ako je to uvedené vo výroku tohto rozhodnutia.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu sa v zmysle § 30 ods. 2 správneho poriadku nemožno odvolať. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom.

MINISTERSTVO ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA SR nám. Ľudovíta Štúra 1, 812 35 BRATISLAVA 31

.....

László Sólymos
minister životného prostredia
Slovenskej republiky

Rozhodnutie sa doručuje:

1. EXPERTISE, s.r.o., Tajovského 3, 040 01 Košice
2. PROGRESS TRADING a. s., P. O. Box 44, Cukrovarská 22, 075 01 Trebišov

Na vedomie:

1. Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie (príloha – spisová dokumentácia)
2. SCHUR FLEXIBLES MONETA s.r.o., Cukrovarská 8/32, 075 01 Trebišov
3. Mesto Trebišov, M. R. Štefánika 862/204, 075 25 Trebišov
4. Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, Rumanova 14, 040 53 Košice;
5. Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky, Sekcia priemyselného rozvoja a investícií, Mierová 19, 827 15 Bratislava 212;
6. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Trebišove, Jilemnického 3370/2, 07501 Trebišov
7. Ministerstvo životné prostredia SR, Odbor ochrany ovzdušia, TU
8. Okresný úrad Trebišov, Odbor starostlivosti o životné prostredie, M. R. Štefánika 32, Trebišov;

9. Okresný úrad Trebišov, Odbor krízového riadenia, M. R. Štefánika 1161/184, 075 01 Trebišov;
10. Okresný úrad Trebišov, Odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií, M. R. Štefánika 1161/184, 075 01 Trebišov;
11. Okresný úrad Trebišov, Pozemkový a lesný odbor, Námestie mieru 804, 075 01 Trebišov
12. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Trebišove, T. G. Masaryka 13, 075 01 Trebišov;
13. Úrad Košického samosprávneho kraja, Námestie Maratónu mieru 1, 042 66 Košice;